

IHR MAGAZIN FÜR HEIDE, BÜSUM UND UMGEBUNG

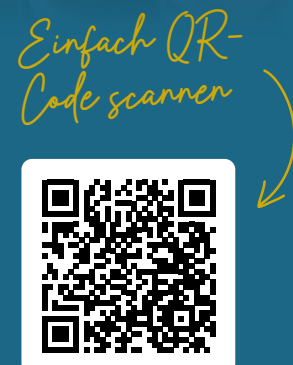
Frischer Wind

OKTOBER 2026
GRATIS!



Mobil: 01556 / 610 68 68
E-Mail: info@bastianwitte.de
Web: www.bastianwitte.de

-  Versicherungen
-  Baufinanzierung
-  Altersvorsorge
-  Sparpläne
-  Geldanlage
-  Verkauf Ihrer Immobilie



Oktober

FRISCHER WIND **10/2026**

Norddeutscher Tapas-Abend mit Vadder und Sohn in Erfde.....	04
Kulturgenuss im Herbst.....	05
Kleiner Bauernmarkt im Heide Stadtmarketing.....	06
Autorin aus Heide präsentiert Erstlingswerk.....	08
Ausbildungsmesse ‚getBIZzy‘ am 2. Oktober	10
MediaHub: Podcast-Produktion für Best Ager	11
Thomas D & The KBCS auf Tour im Stadttheater Heide	11
Brasilianische Klangexplosion am 31.10. in Marne	12
Tierheim Tensbüttel: Samtpfoten suchen ein neues Zuhause	12
Küstentausch zwischen Büsum & Grömitz.....	14
24 Türchen, knifflige Rätsel und Gewinne	16
Weihnachtszauber mit Paul Potts in Wesselburen	17
Neue Ausstellung im Lundener Heimatmuseum	20
„Alles im Angebot“ macht Station in Meldorf	22
Landesmuseum: Termine im Oktober	24
Wenige Handgriffe – gut vorbereitet in den Herbst.....	28
FH Westküste begrüßt 480 neue Studierende	30
Neuer Vorstand im Förderverein.....	31
Clever heizen: Kleine Maßnahmen, spürbare Ersparnis.....	35



Impressum

Herausgeber: Heider Offsetdruckerei Pingel-Witte
Layout & Satz: Fabian Fink, **Anzeigen:** Katja & Kai Witte
E-Mail: witte@pingel-druck.de • **Telefon:** (04 81) 8 50 70 0
Titelbild: Magnific / Fabian Fink



Norddeutscher Tapas-Abend mit Vadder und Söhn in Erfde

Zwei Köche, fünf Gänge und ein Abend unter Freunden: Am 31. Oktober lädt Lührs Landgasthof in Erfde zu einem besonderen kulinarischen Abend ein. Beim norddeutschen Tapas-Abend treffen regionale Küche, kreative Ideen, gute Geschichten und Live-musik aufeinander.

Für das außergewöhnliche 5-Gänge-Menü stehen zwei Köche am Herd, die sich bestens kennen und ihre ganz eigenen kulinarischen Wege gegangen sind: Nickel und Tom Puls, beide bekannt aus dem ehemaligen Möhls Gasthof, dem Fräulein Möhls und während der Corona Pandemie auch für das Konzept des den rollenden Landgasthofs. Aufmerksame Zuschauer der NDR-Reportage werden eine essentielle Komponente dieser Zeit auf ihren Tellen vielleicht wiederentdecken!

Tom Puls sammelte bereits in seiner Jungkochzeit vielfältige Erfahrungen und führte sein Weg unter anderem in die Schweiz und nach Berlin. Nickel absolvierte seine Ausbildung in Hamburg, arbeitete anschließend in Frankreich und schnupperte für kurze Zeit auch die Luft der Avantgardeküche. Danach kehrte er in den Familienbetrieb zurück. Heute ist Nickel im Weinhandel tätig – und steht nur noch für gute Freunde am Herd.

Einer dieser guten Freunde der Familie ist Jan Lühr, Gastgeber von Lührs Landgasthof in Erfde. Die Verbindung reicht weit zurück: Schon während der gemeinsamen Ausbildungszeit mit Vater Tom wurde so mancher Schabernack getrieben. Was liegt also näher, als diese Freundschaft für einen besonderen Abend wieder auf den Tisch zu bringen?

Lührs Landgasthof wird damit zur perfekten Bühne für einen Abend, der bewusst mehr sein möchte als ein klassisches Dinner: ein Treffen unter Freunden, gutes Essen mit norddeutscher Handschrift, Livemusik und jede Menge lächelnde Gesichter.

Serviert wird ein 5-Gänge-Menü im Tapas-Stil, das Bekanntes neu interpretiert und norddeutsche Produkte mit den Erfahrungen und Einflüssen der beiden Köche verbindet.

Norddeutscher Tapas-Abend
31. Oktober 2026
Lührs Landgasthof, Erfde
5-Gänge-Menü: 69,00 € pro Person
(ohne Getränke)
Mit Livemusik

Ein Abend für alle, die gutes Essen lieben, gerne neue Geschmackserlebnisse entdecken – und einen Tisch am liebsten mit guten Freunden teilen.

Lührs Landgasthof freut sich auf einen genussvollen Abend unter Freunden. Anmeldung erforderlich unter 04333-220 – Sonderpreise für Zimmer bei diesem Event!

Kulturgenuss im Herbst

Comedy op Platt & Grünkohl satt mit Jens Wagner

Mit Genuss und guter Unterhaltung geht's in Lührs Landgasthof in die gemütliche Jahreszeit.

Nach zwei ausverkauften Veranstaltungen im vergangenen Jahr kommt Landwirt und Platt-Comedian Jens Wagner aus Kiebitzreihe wieder nach Erfde. Mit norddeutschem Landwitz, plattdeutschem Humor und seinem Motto „Schönheit vergeht, aber Hektar besteht“ begeistert er längst sein Publikum in ganz Norddeutschland. In seinem neuen Programm „Nu geht dat richtig los“ verbindet Wagner schlagfertige Pointen mit liebevollen Erinnerungen an vergangene Zeiten und hält der schnelllebigen Gegenwart humorvoll den Spiegel vor – mal verschmitzt, mal nachdenklich, aber immer mit einer ordentlichen Portion plattdeutscher Lebensweisheit.

Tickets für „Comedy op Platt“ inklusive Grünkohl satt am 23. Oktober und 11. Dezember, jeweils um 19 Uhr, gibt's für 45 Euro pro Person.



Whisky-Tasting mit Tilo Erdmann

Eine genussvolle Reise durch Schottland führt Whiskyfreunde in die faszinierende Welt des „Wassers des Lebens“. Whisky-Experte Tilo Erdmann verbindet in seinem unterhaltsamen Vortrag ausgewählte Kostproben mit Wissenswertem über schottische Brennereien und die Herstellung des Whiskys sowie spannenden und amüsanten Geschichten über Land und Leute. Erfahrung bringt er reichlich mit: Seit seinem ersten Tasting im Jahr 2003 gestaltet Erdmann inzwischen mehr als 50 Veranstaltungen jährlich und hat auf 15 Whiskyreisen Schottland ausgiebig erkundet. In geselliger Runde lässt sich so nicht nur einiges lernen, sondern vor allem gemeinsam genießen – oder, wie Erdmann es augenzwinkernd nennt: „be-treutes Trinken“.

Tickets kosten inkl. norddeutschem Menü 69 € pro Person.

Alle Infos zu Programm und Tickets gibt's unter luehrs-landgasthof.de. Zu den Veranstaltungen bietet Lührs Landgasthof übrigens Sonderpreise für Übernachtungen!

Fotos: Jens Wagner privat, Tilo Erdmann privat



Schnitzel-Wochen

Vom 23. Sep. bis 11. Okt.

Viele Leckereien und verschiedene Variationen von Hähnchen und Schwein

Steak-Wochen

Leckere Steakgerichte unter 30 €

Vom 14. Okt. bis 15. Nov.

Von hiesigen Rindern, Schweinen und Hähnchen

23. Okt. & 11. Dez., 19:00 Uhr

Comedy op Platt

mit Grünkohl satt

Jens Wagner mit Plattdeutschen Geschichten
Zu diesem Event bieten wir Sonderpreise für unsere Zimmer an.

45,00€
pro Person

13. Nov., 19:00 Uhr

Spareribs- und Schnitzel-Evening

Für Fleisch- und Knochenjäger
Spareribs & Schnitzel mit verschiedenen Beilagen

28,90€
pro Person

14. Nov., 19:00 Uhr

Muschelessen

Muschelsuppe, Zwischengericht, Muscheln
Für Die, die keine Muscheln mögen, halten wir ein Ersatzmenü parat.

28,90€
pro Person

20. Nov.

Whisky Tasting

mit norddeutschem Menü
Zu diesem Event bieten wir Sonderpreise für unsere Zimmer an.

69,00€
pro Person

21. Nov., 19:00 Uhr & 22. Nov., 11:30 Uhr

Grünkohlessen

deftiger Grünkohl mit Kasseler, Kochwurst, Schweinebacke, Bratkartoffeln und süßen Kartoffeln

27,90€
pro Person

Wir bitten um Reservierung bis spätestens fünf Tage vor dem Termin.
Betriebsruhe 31. Aug. – 20. Sep. 2026

Restaurant - Saal - Clubzimmer
Fremdenzimmer - B & B - Biergarten

www.luehrs-landgasthof.de



Kleiner Bauernmarkt im Heide Stadtmarketing

Das Team vom Heide Stadtmarketing ist verlässlicher Ansprechpartner vor Ort für alle touristischen Fragen. Für alle, die auch geschmacklich die Region kennenlernen möchten, wird zudem eine kleine Produktpalette mit kulinarischen Spezialitäten angeboten. „Wir haben seit Kurzem einen kleinen Bauernmarkt im Sinne der Regionalität in der Tourist-Info etabliert“, sagt Geschäftsführer Michael Schittek. „Die tolle Resonanz von Urlaubern wie Einheimischen gibt uns Rückenwind, wir sind daher immer auf der Suche nach weiteren regionalen Produkten.“ Die Vernetzung unter anderem durch die Marktbude und der eigenen Veranstaltungen sei zwischenzeitlich sehr groß, so dass das Heide Stadtmarketing mit vielen Anbietern in Kontakt sei. Die Koordination des kleinen Bauernmarktes in der Tourist-Info übernimmt mit viel Herzblut Kyra Daniel.

Das kulinarische Angebot in der Tourist-Info begann mit dem „Heider Bienen-Klimbim“. Unter diesem Namen produziert die Leiterin der vhs-Heide, Miriam Otto, den Honig der sogenannten „Heider Rathausbienen“. Der regionale Honig er-



freut sich großer Beliebtheit und hat es als lokales Beispiel für Nachhaltigkeit und Biodiversität sogar als Geschenk zu Ministerpräsident Daniel Günther nach Kiel geschafft. Wer lieber Marmelade auf seinem Frühstücksbrötchen hat, greift zur „RoKolade“ von Thomas Palm aus Heide, der bekannt ist für seine Dithmarscher Rotkohl-Spezialitäten.

Diverse Spezialitäten rund um den Kohl aus der Dithmarscher Krautwerkstatt „Kohlosseum“ gehören ebenfalls zum Angebot – von Sauerkraut, über Küsten-Kimchi, Kohl-Mix, Kraut & Rüben, Küstengold, Krautsäften bis hin zu Weißkohlsalbe mit und ohne Lavendelöl. Von der Familie Thomassek aus Schmedeswurth werden aktuell verschiedene Produkte aus Nutzhanf angeboten – wie etwa Hanföl, Hanftaler und außerdem Leinöl. „Ein sehr kreativer Artikel sind die Nudeln von Diane Pinte aus Elpersbüttel“, sagt Kyra Daniel. Diese produziert unter dem Namen „Die Wilde Deichnudel“ die verschiedensten Variationen - ganz ohne Hartweizengries und Ei, dafür mit einer besonderen Note durch Kräuter, Gemüse oder Obst. Tagliatelle mit Champignons oder Campanelle mit Rote Beete sind nur zwei der zahlreichen Kreationen.

Text: Andrea Hanssen

Fotos: Andrea Hanssen, Heide Stadtmarketing



Lust auf Hyundai

**11x Top
Verkauf & Service
für Sie im Norden**



Unser Marco Wichmann

NORD-OSTSEE AUTOMOBILE
VAN MOSSEL AUTOMOTIVE GROUP

Hyundai Center Heide Meldorfer Straße 103, 25746 Heide, T 0481 683 830 0

Lust auf Leistung – Center in Flensburg, Heide, Husum, Schleswig, Marne, Itzehoe, Neumünster, Hamburg-Harburg, Hamburg-Bergedorf, Schwarzenbek, Bad Belzig
hyundai.nord-ostsee-automobile.de



Autorin aus Heide präsentiert ihr Erstlingswerk

Mit einer autofiktionalen Familiengeschichte legt die Heider Autorin Jana Hassepass ein berührendes Romandebüt vor. Wie tief prägen uns die Traumata unserer Vorfahren? Und wie bricht man das Schweigen einer ganzen Generation? In ihrem Roman „Flucht aus der Stille“ beleuchtet sie das Zerbrechen einer Dresdner Familie nach der Verschleppung des Vaters 1949 in sowjetische Gefangenschaft. Und dies nicht ohne Grund. Den entscheidenden Impuls für das literarische Debüt der gebürtigen Dresdnerin findet man in ihrer eigenen Familiengeschichte. „Mein Opa wurde vier Jahre nach Kriegsende kurz vor Gründung der DDR in einer Nacht- und Nebelaktion verhaftet“, sagt Jana Hassepass. „1955 kehrte er zurück nach Hause.“ Sie habe ihren Großvater, der 1969 verstarb, nicht mehr kennengelernt. Aber sich bereits als Kind gefragt, wie es sich anfühlen müsse, wenn ein Familienmitglied plötzlich verschwindet und erst einige Jahre später wieder nach Hause kommt. Verschleppt, heimgekehrt und allen fremd geblieben. Dies beschreibt auch die Erfahrung ihrer Romanfigur Heinrich, den nach seiner Rückkehr aus dem Gefangenenlager ein Panzer aus Traumata und ein Schutzwall des Schweigens von seiner Frau Klara und den zwei Kindern trennen.

Den Wunsch, einmal Autorin zu sein und ein Buch zu schreiben, verspürte Jana Hassepass schon als Schülerin. „Bis zur Umsetzung hat es lange gedauert“, sagt sie schmunzelnd. „Aber ich bemerkte erst vor zwei Jahren, dass ich ein geeignetes Thema für eine Geschichte schon mein Leben lang mit mir trage.“ Seit sie denken könne, habe sie Literatur geradezu

verschlungen. Jetzt selbst eine Autorin zu sein, fühle sich allerdings noch etwas unwirklich an. „Es ist eine Mischung aus Freude und Erstaunen“, sagt Hassepass. „Das Buch war mein Baby, das jetzt sozusagen in die Welt hinausgeht.“

Rund ein Jahr dauerte der Schreibprozess, während dem sie unzählige Abend- und Nachtstunden am heimischen Esstisch verbrachte, um Kapitel für Kapitel in den Laptop zu tippen. Wie schreibt man eigentlich einen Roman? Diese Frage stellte sie sich - und dann auch Google. „Ich habe mich definitiv nicht an die im Internet vorgeschlagene Struktur gehalten“, sagt Jana Hassepass. „Anfang und Ende des Plots waren mir ja von Beginn an klar. Und die Handlung inklusive der Figuren haben sich während des Schreibens praktisch von selbst entwickelt - und zwar aus perspektivischer Sicht.“

Gab es auch mal die eine oder andere Schreibblockade? „Klar, so manches Kapitel wanderte zwischendurch in die Tonne“, sagt die Neuautorin. „Manchmal war ich sogar kurz vorm Aufgeben.“ Der Austausch zwischendurch über die bereits geschriebenen Kapitel mit Familie oder Freunden habe Einfluss genommen auf den Plot. „Einige Szenen gehen mir selbst unheimlich nahe, obwohl der Großteil der Handlung fiktional ist“, erzählt Hassepass. „Die ganze Zeit beschäftigte mich eine hypothetische Frage - nämlich: Was wäre gewesen, wenn...? Hätten die Figuren in meiner Geschichte, die sich ja durchaus lieben, eine gemeinsame Sprache gefunden, wäre womöglich viel Leid bis in die nachfolgenden Generationen erspart geblieben.“

Das Buch „Flucht aus der Stille“ ist erschienen im Ultraviolet Verlag unter der Artikelnummer: 978-3-96887-045-8.

Beitrag und Foto von Andrea Hanssen



Schonender geht's wirklich nicht, die sanfteste Autowäsche!



www.apfel-heide.de
info@apfel-heide.de

Das
APFEL
Auto- Pflege- Erlebnis

Christian Kathmann
beim E-Center · Hamburger Str. 145
25746 Heide · ☎ 0481/81731

... und für Selbstwäscher! Beachten Sie bitte unsere drei SB-Waschboxen mit Warmwasser!

- Sanfte Textilstreifenpflege
- Nanowachs und Glanzpolitur
- Unterbodenreinigung
- Unterbodenschutz
- Motorreinigung
- Felgen- und Cockpitpflege
- Innenraumreinigung
- Polsterreinigung (shamponieren)
- Lederpflege
- Lackaufbereitung (polieren)

Minijobber (m/w/d) gesucht!



Die weit über Schleswig-Holstein hinaus bekannte Heider Winterwelt verwandelt den größten unbebauten Marktplatz Deutschlands jedes Jahr von Ende November bis Weihnachten in eine zauberhafte Winterlandschaft - mit Eisbahn, Muckelwald, liebevoll geschmückten Buden und jeder Menge Weihnachtsstimmung. Damit dieses besondere Erlebnis gelingt, suchen wir zuverlässige und motivierte Helferinnen und Helfer auf Minijob-Basis für verschiedene Bereiche:

Schlittschuhverleih	Bahnaufsicht	Auf- und Abbauhelfer
• Ausgabe und Rücknahme der Schlittschuhe • Unterstützung unserer Gäste • Mindestalter: 16 Jahre	• Aufsicht auf und an der Eisbahn • Ansprechpartner für Besucher • Sicherstellung eines reibungslosen Ablaufs • Mindestalter 18 Jahre	• Unterstützung beim Auf- und Abbau der Winterwelt • Handwerkliches Geschick • Bereitschaft zur Arbeit auch in den späten Abendstunden • Mindestalter 18 Jahre

Das bringst du mit:

- Freundliches Auftreten und Teamgeist
- Zuverlässigkeit und Motivation
- Flexibilität, auch an Wochenenden
- Spaß an der Arbeit in winterlicher Atmosphäre

Das bieten wir:

- Arbeiten in weihnachtlichem Ambiente
- Ein tolles Team und abwechslungsreiche Aufgaben
- Flexible Einsatzzeiten
- Minijob-Vergütung

Haben wir dein Interesse geweckt? Dann melde dich bei: **Torben Ernst in der Heide Stadtmarketing GmbH** unter der Tel.-Nr. 0481 2122165 oder schicke ihm eine Mail mit deiner Bewerbung an: torben.ernst@heide-stadtmarketing.de - Wir freuen uns auf dich und auf eine großartige Winterwelt-Saison!

4-Familien-Haus in Süderholm



- Erdgeschoss-Wohnungen mit Terrasse (71m²)
- Dachgeschoss-Wohnungen mit Loggia (57m²)
- Neue Gasthermen 4x (2022)
- Grundstück: 845m²
- Baujahr 1991

499.000 €



Friedrichstraße 41 ☎ 25746 Heide
☎ 0481/1524 www.wiekhorst-immobilien.de

Ausbildungsmesse ‚getBIZzy‘ am 2. Oktober

Wer auf der Suche nach beruflicher Orientierung, Information und direkten Kontakten ist, hat auf der Ausbildungsmesse ‚getBIZzy‘ am Freitag, 2. Oktober 2026, von 08:00 bis 14:00 Uhr am BBZ Dithmarschen in Meldorf wieder die Chance, die eigene berufliche Zukunft selbst in die Hand zu nehmen.

Erwartet werden in der Friedrichshöfer Straße 31 in Meldorf rund 100 Arbeitgeber und Institutionen der Region sowie etwa 1.500 Schülerinnen und Schüler des Kreises. Die Messe bringt damit eine große Bandbreite an Unternehmen, Fachhochschulen und weiteren Akteuren aus den Bereichen ‚Bildung und Beratung‘ mit zukünftigen Nachwuchskräften zusammen und schafft eine direkte Plattform für Austausch und Zukunftsperspektiven.

Für die Schülerinnen und Schüler bietet die „getBIZzy“ vielfältige Möglichkeiten, erste Kontakte zu knüpfen, Berufsfelder und konkrete Ausbildungsberufe sowie duale Studienangebote zu entdecken und durch praxisnahe, spannende Mitmach-Aktionen authentische Einblicke in den Arbeitsalltag zu erhalten. Gerade diese interaktiven Elemente stehen im Fokus der Veranstaltung, da persönliche Erfahrungen und eigenes Ausprobieren nachhaltig prägen. Die Messe möchte den jungen Berufswählerinnen und Berufswähler dabei unterstützen, eigene Interessen zu reflektieren und alternative berufliche Wege in den Blick zu nehmen.

Auch für die teilnehmenden Arbeitgeber ist die ‚getBIZzy‘ attraktiv. Hier erhalten sie die Möglichkeit, ihre Bekanntheit bei der regionalen jungen Zielgruppe zu steigern und frühzeitig die Fachkräfte von morgen kennenzulernen. Im direkten, persönlichen Austausch mit potenziellen Bewerberinnen und Bewerbern kann ein erstes kurzes Kennenlernen stattfinden und weitere Vereinbarungen, zum Beispiel ein Praktikum, getroffen werden.

„Indem die ‚getBIZzy‘ Begegnungen ermöglicht, Einblicke schafft und Perspektiven eröffnet, leistet sie einen wichtigen Beitrag zur Fachkräftesicherung in unserer Region. Je besser die berufliche Orientierung des Geschäftsbereichs Aus-, Fort- und Weiterbildung des BBZ Dithmarschen und Mitglied des Organisationsteams der Messe.

Thomas Ritter, Leiter des Geschäftsbereichs Aus-, Fort- und Weiterbildung des BBZ Dithmarschen und Mitglied des Organisationsteams der Messe



Davon abgesehen geht die „getBIZzy“ über das klassische Konzept einer Berufsmesse hinaus und wird aktiv in schulische Projekte eingebunden. So übernehmen Schülerinnen und Schüler der Meldorfer Gelehrtenschule beispielsweise die Evaluation der Veranstaltung, während angehende Sozialpädagogische Assistentinnen und Assistenten sowie Erzieherinnen und Erzieher in die Planung der Messe einbezogen sind. Vor Ort unterstützen sie zudem als sogenannte ‚lebendige Wegweiser‘ die Orientierung der Besucherinnen und Besucher und tragen zur Organisation des tatsächlichen Messegeschehens bei. Auf diese Weise wird die Veranstaltung selbst zum Lernort und stärkt praxisnah wichtige Kompetenzen.

Die Messe wird organisiert vom Berufsbildungszentrum Dithmarschen, der Agentur für Arbeit Heide, der IHK Flensburg und der Kreishandwerkerschaft Dithmarschen. Der Besuch der Messe ist kostenfrei. Ca. 1.500 Schülerinnen und Schüler sind bereits angemeldet. Darüber hinaus sind aber auch Eltern und berufserfahrene Personen, die auf der Suche nach neuen beruflichen Herausforderungen oder Veränderungen sind, herzlich eingeladen. Die Türen des BBZ Dithmarschens stehen für alle Interessierten offen!

Über das gesamte Angebot der Messe an Ausstellern und Infoständen können sich Interessierte auf der Internetseite www.getbizzy.de informieren.

MediaHub: Podcast-Produktion für Best Ager

Podcasts, also kurz Audio- oder Videobeiträge, die man jederzeit über das Internet abrufen und anhören kann, boomen und sind zu nahezu jedem Thema zu finden: von Nachrichten und Bildung über Unterhaltung bis hin zu persönlichen Geschichten.

Wer gerne Podcasts hört und mit dem Gedanken spielt, selbst einen zu starten, kann in diesem Podcast-Seminar des OKSH mediaHub Westküste lernen, was man dazu braucht, um die eigene Stimme in die Welt zu bringen – ganz ohne Vorkenntnisse! Das Angebot findet im Rahmen der Workshop-Reihe „Medien 60+“ statt und richtet sich an Best Ager ab 60 Jahren, die erste Erfahrungen mit dem Medium sammeln möchten. Für Menschen mit professionellen Ansprüchen oder Influencer ist der Kurs nicht geeignet.

Der Workshop findet statt am Dienstag, den 6. Oktober von 17 bis 20 Uhr im OKSH mediaHub Westküste, Am Kirchhof 1-5 in Heide. Durch die Förderung des Ministeriums für Soziales, Jugend, Familie, Senioren, Integration und Gleichstellung ist das Angebot für die Teilnehmenden kostenlos.

Da die Plätze für das Seminar begrenzt sind, ist eine rechtzeitige Anmeldung unbedingt erforderlich unter 0481 3333 oder seminar@mediahub-wk.de



Journalistin Ann-Christin Bassin zeigt interessierten Best Agern, wie sie ihren eigenen Podcast erstellen. Foto mHWK

26.10.2026 | 20:00 Uhr

Thomas D & The KBCS auf Tour im Stadttheater Heide

Nach einer erfolgreichen Tour zum Colabo-Album MEGA D mit Flo Mega, melden sich Thomas D & The KBCS mit brandneuer Musik zurück und gehen 2026 wieder gemeinsam auf Tour.

„Aus dem Studio direkt auf die Bühne. Ich kann nur so viel sagen: Wir werden eine neue und überraschende Platte auf die Bühne bringen“, verrät Thomas D voller Vorfreude.

Thomas D & The KBCS verbindet eine besondere musikalische Partnerschaft, die seit 2018 mit der Veröffentlichung des Albums „The M.A.R.S. Sessions“ stetig gewachsen ist. Neben seinem aktuellen Album MEGA D (dessen Tour 2025 stattfand) verfeinerten Thomas D und The KBCS ihre gemeinsame künstlerische Vision zuletzt mit den Alben „M.A.R.S. Sessions II“ und dem Live-Album „Little Big Beat Studio Sessions“. Diese Alben haben eindrucksvoll unter Beweis gestellt, wie vielseitig und emotional ihre Musik sein kann.



Die kommende Tournee „NEOCORTEX“ wird diese musikalische Reise fortsetzen – mit Songs aus den bisherigen Alben und brandneuem Material, das live eine besondere Energie entfaltet. „Es sind jedes Mal sehr emotionale Konzerte, wenn Thomas D & The KBCS zusammenkommen“, betont der Musiker.

Die Termine für die Tournee 2026 sowie Informationen zum Vorverkaufsstart findet man auf der Künstlerwebseite: www.thomasd.de





Brasilianische Klangexplosion in Marne

Mit Caixa Cubo präsentiert jazzcoast.di am Samstag, 31. Oktober 2026, um 20 Uhr in der KBH Marne eines der aufregendsten Klaviertrios der modernen brasilianischen Jazzszene. Das Trio aus São Paulo verbindet die rhythmische Vielfalt Brasiliens mit zeitgenössischem Jazz, virtuoser Improvisation und mitreißender Bühnenenergie - ein Konzerterlebnis voller Dynamik, Präzision und Lebensfreude.

Das Projekt entstand 2007. Henrique Gomide (Klavier, Keyboards), Noa Stroeter (Bass, E-Bass) und João Fideles (Schlagzeug, Percussion) haben zahlreiche Alben veröffentlicht und mehr als 500 Konzerte in Brasilien, Europa und Afrika ge-

spielt. Caixa Cubo zählt zu den international beachteten Formationen des modernen brasilianischen Instrumental jazz. Ihre Musik verbindet Einflüsse aus Samba, Baião und Frevo mit modernem Jazz, Funk und spontaner Improvisation. Dabei entstehen Klanglandschaften, die ebenso komplex wie unmittelbar zugänglich sind und Publikum weltweit begeistern.

Das Besondere an Caixa Cubo ist das außergewöhnliche Zusammenspiel der drei Musiker. Mit verblüffender Leichtigkeit verweben sie komplexe Rhythmen, eingängige Melodien und improvisatorische Freiheit zu einem ebenso kraftvollen

wie eleganten Gesamtklang. Virtuosität wird dabei nie zum Selbstzweck - vielmehr steht die gemeinsame musikalische Erzählung im Mittelpunkt. Genau diese Spielfreude und kommunikative Energie machen jedes Konzert des Trios zu einem einzigartigen Erlebnis.



Das Programm umfasst sowohl Eigenkompositionen als auch neu interpretierte Werke bedeutender brasilianischer Komponisten wie Hermeto Pascoal, Antônio Carlos „Tom“ Jobim, Egberto Gismonti und Dorival Caymmi. So entsteht eine faszinierende musikalische Reise zwischen Tradition und Gegenwart, zwischen südamerikanischer Rhythmuskunst und moderner Jazzsprache.

„Mit Caixa Cubo holen wir eine Band nach Marne, die auf internationalen Festivals begeistert und dennoch die unmittelbare Nähe zum Publikum sucht. Wer erleben möchte, wie moderner Jazz und brasilianische Lebensfreude auf höchstem Niveau verschmelzen, sollte sich diesen Abend nicht entgehen lassen“, freut sich das Team von jazzcoast.di.

Ein Konzert voller Farben, Groove und musikalischer Überraschungen - leidenschaftlich, virtuos und garantiert unvergesslich.

Tierheim Tensbüttel: Samtpfoten suchen ein neues Zuhause

Im Tierheim Tensbüttel, betrieben vom Tierschutzverein Dithmarschen e.V., warten derzeit mehrere liebe Fellnasen auf ein neues Zuhause. Alle anderen Vermittlungskriterien gelten ebenso: Kastration, Chip, Registrierung etc.

Damit Mensch & Katze gut zueinander finden, gelten beim Tierheim Tensbüttel folgende Regelungen: Erwachsene Katzen werden kastriert, entwurmt und gechipt vermittelt. Ebenso wird eine Registrierung beim Deutschen Haustierzentralregister „Findefix“ vom Deutschen Tierschutzbund vorgenommen - so kann ein entlaufener oder gefundener Vierbeiner jederzeit seinem Halter zugeordnet werden.

Besuchs- und Telefonzeiten sind von Mittwoch bis Sonntag, jeweils 15:00 bis 17:00 Uhr. Termine bitte telefonisch vereinbaren unter 04835 / 87 25.

Wenn du also ein kleines Herz für Katzen übrig hast - vielleicht wartet genau die richtige Samtpfote schon auf dich. Mehr Infos & aktuelle Schützlinge gibts auf der Webseite des Tierschutzvereins Dithmarschen (Tierheim Tensbüttel).



Siegfried & Joy

Die beiden sind 4 Monate alt und sehr zutraulich. Sie wären gerne Freigänger.



**ElbeForum
Brunsbüttel**
Kulturhaus und
Tagungszentrum

10/11

Oktober - November

MO 26. OKT 2026 / 20.00 UHR

Mozart und Salieri – Musiktheater

Erzählt wird vom Konflikt zwischen Antonio Salieri und Wolfgang Amadeus Mozart. Bewunderung wird zu Neid - ein dramatisches Porträt über Genie, Eifersucht und innere Zerrissenheit.

DI 27. OKT 2026 / 20.00 UHR

Ein Bayer spielt Valentin, eine Brandenburgerin muss auch

Zwei Schauspieler*innen erkunden Karl Valentin zwischen Dialekt, Sprachwitz und absurdem Alltag. Es entsteht ein humorvolles Porträt voller Aberglauben, Lampenfieber und schwarzer Komik.

DO 29. OKT 2026 / 19.00 UHR

Sabine Kaack & United Baroque

„Der Geist der Mirabelle“ - Eine Konzert-Lesung Erzählungen von Siegfried Lenz begegnen der Musik von United Baroque. Sabine Kaack erweckt die Geschichten mit norddeutscher Färbung, begleitet von Interpretationen Telemanns.

SA 31. OKT 2026 / 13.30 Uhr

ElbeForum Rockt! 2026

Erlebt das ElbeForum wie nie zuvor: zum allerersten Mal heißt es „ElbeForum Rockt!“ - ein Festival voller Energie, Leidenschaft und unvergesslicher Live-Momente!



DO 12. NOV 2026 / 10.00 UHR

Hannah Arendt auf der Bühne

Ein Theaterstück über Denken, Freiheit und Verantwortung. Empfohlen für Kinder und Jugendliche ab 10 Jahren

**ElbeForum Brunsbüttel -
Kulturhaus und Tagungszentrum**

Von-Humboldt-Platz 5 · 25541 Brunsbüttel

Tel.: +49 (0)4852 5400-0

E-Mail: info@elbeforum.de · www.elbeforum.de

[f elbeforum.brunsbuettel](https://www.facebook.com/elbeforum.brunsbuettel) [ig elbeforumbrunsbuettel](https://www.instagram.com/elbeforumbrunsbuettel)

Küstentausch zwischen Büsum & Grömitz

Kostengünstige Angebote für Einheimische und Beschäftigte für eine Mini-Auszeit an der jeweils anderen Küste

Warum eigentlich immer in die Ferne schweifen, wenn das nächste Urlaubserlebnis direkt an der anderen Küste wartet? Genau dieser Frage gehen der Tourismus-Service Grömitz und die Tourismus Marketing Service Büsum GmbH mit einer gemeinsamen Aktion nach: dem „Küstentausch“.

Ab dem 1. September 2026, 9 Uhr, können Einheimische und Beschäftigte aus Grömitz und Büsum eine kleine Auszeit an der jeweils anderen Küste buchen – und das zu exklusiven Sonderkonditionen (nach dem Vorbild des Tapetenwechsels der LTM). Unter dem Motto „Kurz mal raus und die andere Küste kennenlernen“ laden ausgewählte Hotels in Grömitz und Büsum dazu ein, für ein paar Tage die Perspektive zu wechseln. Denn auch wenn Grömitz an der Ostsee und Büsum an der Nordsee liegen, haben beide Küstenorte eines gemeinsam: Sie wissen, wie schön Urlaub am Meer sein kann. Beim Küstentausch geht es darum, die Besonderheiten der jeweils anderen Küste zu entdecken und neue Lieblingsplätze zu finden.

„Wir kennen unsere eigene Küste wahrscheinlich ziemlich gut. Aber wann waren wir zuletzt bewusst an der anderen? Mit dem Küstentausch möchten wir genau dazu einladen: einfach einmal die Seiten wechseln, raus aus dem Alltag und die Nordsee beziehungsweise Ostsee mit neuen Augen entdecken – und das zu besonders guten Konditionen. Gleichzeitig verstehen wir das Angebot als kleines Dankeschön und besonderen Bonus für die Menschen, die an unseren



Küsten zu Hause sind“, erklärt Sven Kalbfleisch, Marketingleiter der TMS Büsum.

Auch für Grömitz bietet die Aktion die Gelegenheit, die Verbindung zwischen den beiden Küstenregionen zu stärken. „Tourismus lebt von Begegnungen und vom Perspektivwechsel. Der Küstentausch bringt zwei starke Küsten zusammen und schafft gleichzeitig ein Angebot für die Menschen, die hier leben und arbeiten“, ergänzt Manfred Wohnrade, Betriebsleiter des Tourismus-Service Grömitz. „Den teilnehmenden Hotelbetrieben bieten wir mit der Aktion eine weitere Kommunikationsplattform und sorgen gezielt für Buchungen in weniger frequentierten Reisezeiträumen.“

Übernachten zum Küstentausch-Preis

Für die Aktion stehen in beiden Orten ausgewählte Hotels zur Verfügung. In Büsum beteiligen sich acht Betriebe, in denen man ab 45 bzw. 55 Euro pro Person und Nacht im Doppelzimmer inkl. Frühstück übernachten kann. In Grömitz beteiligen sich neun Betriebe, welche ebenfalls für 45 bzw. 55 Euro pro Person und Nacht im Doppelzimmer inkl. Frühstück buchbar sind.

Das Angebot richtet sich ausschließlich an Bewohnerinnen und Bewohner sowie Angestellte aus den Postleitzahlgebieten 23743 (Grömitz inkl. Außendörfer) und 25761 (Büsum und umliegende Gemeinden). Gebucht werden kann der Küstentausch ab dem 1. September 2026 um 9 Uhr ausschließlich online über www.kuestentausch.de. Der Reisezeitraum reicht vom 1. November bis zum 20. Dezember 2026 und gilt nach Verfügbarkeit. Pro Buchungskontakt und Reisezeitraum kann ein Zimmer für maximal drei Nächte gebucht werden.

Einmal die Küste wechseln, bitte!

Ob Nordsee oder Ostsee – der Küstentausch ist die Einladung, einmal kurz aus dem Alltag auszubrechen und die andere Küste kennenzulernen. Ein Spaziergang am Strand, frische Seeluft, ein neues Lieblingsrestaurant oder einfach ein paar Tage Abstand vom Alltag: Manchmal braucht es gar keine weite Reise für eine kleine Auszeit.

Also: Koffer packen, Küste tauschen und feststellen, dass die andere Küste mindestens genauso schön ist.

Weitere Informationen und Buchungsmöglichkeiten gibt es unter: www.kuestentausch.de

Teilnehmende Betriebe Büsum:

- Bretterbude Büsum, ab 45 Euro pro Person
- Gezeiten Suites Büsum, ab 55 Euro pro Person
- Hotel Alter Muschelsaal, ab 55 Euro pro Person
- Hotel Hafen Büsum, ab 45 Euro pro Person
- Hotel Morgensonne, ab 45 Euro pro Person
- Strandhotel Salty, ab 45 Euro pro Person
- Akzent Hotel Dorn, ab 45 Euro pro Person
- Küstenperle Strandhotel & Spa, ab 55 Euro pro Person

Teilnehmende Betriebe Grömitz:

- HofHotel Krähenberg, ab 55 Euro pro Person
- Seemöwe, ab 55 Euro pro Person
- Surf Rescue Club, ab 55 Euro pro Person
- aja Resort, ab 55 Euro pro Person
- Strandhotel, ab 55 Euro pro Person
- Seedeich, ab 55 Euro pro Person
- WannerHus, ab 55 Euro pro Person
- Hotel Windspiel, ab 45 Euro pro Person
- Boutique Hotel Seebrise, ab 55 Euro pro Person

Weitere Presse-Informationen erhalten Sie unter:

www.groemitz.de • www.buesum.de

Partyserice Geflügelhof Nissen

50 Jahre

täglich frische Eier

Partyplatten auch für Kurzschnitzschlossene ab 4 Pers.!

Saftig geräucherte Putenbrust mit 2 Salaten, Sauce und Brot. Preis: a.A.

Famillienteier, Gartenparty, Jubiläum?

Rufen Sie uns an! Tel. 0172 / 288 57 76 oder im Internet unter: www.gefluegelhofnissen.com

25776 Rehm-Flehde-Bargen - Alte Bundesstraße 5 Nr. 91 - Tel. (0 48 82) 52 06

Partyserice & Restaurant

11.10.2026 12.00 Uhr	Bayrisches Buffet	28,50€
21.10.2026 18.00 Uhr	Schnitzelvariation	20,50€
25.10.2026 9.30 Uhr	Grillscheunenfrühstück	21,50€

Dellbrück 8 • 25704 Bargenstedt • ☎ 0 48 06 - 3 64
www.dithmarscher-grillscheune.de

Küstenpferd

Ihr Reitsportgeschäft im Norden!

Sina & Laura Joesten
Am Kleinbahnhof 14
25746 Heide

Öffnungszeiten:
Montag - Freitag: 11:00 - 17:30 Uhr
Samstag: 10:00 - 13:00 Uhr

Schöne Fenster & mehr...

Inspirationen, tolle Angebote & erstklassiger Service!

- Gardinen
- Dekostoffe
- Plissees
- Rollos
- Jalousien
- Vertikalstores
- Flächenvorhänge
- Insektenschutz

Aufmaß • Angebot • Fertigung • Montage

Barteld
HEIMTEXTILIEN

Himmelreichstraße 8
25746 Heide
Telefon 0481/6838389
Mo. bis Fr. 9.30 Uhr bis 17.00 Uhr
Textilhaus.Barteld@web.de

Strandomicil Steiner

Lage: ruhige Lage, direkt am Deich mit Meerblick, 3 Min. zu den Kureinrichtungen, Wellenbad, Fischereihafen und Ortskern.

Wohnungen: Exklusive 1- bis 3-Raum-Komfortwohnungen, alle mit Balkon oder Terrasse in Südwestlage, teilweise behindertengerecht, SAT-TV, Telefon. Ihnen stehen 2 Fahrräder zur Verfügung. WLAN im Haus, Fahrräder für unsere Gäste.

Sport- und Erholungsmöglichkeiten in unserem Relaxcenter

Hohenzollernstraße 26-28 • 25761 Nordseeheilbad Büsum
Telefon: 0 48 34 - 91 61 • Telefax: 0 48 34 - 91 62
Internet: www.strandomicil-steiner.de



24 Türchen, knifflige Rätsel und Gewinne

Was haben Büsum, das Wattenmeer und ein Adventskalender gemeinsam? Jede Menge zu entdecken! Ab dem 1. Dezember 2026 lädt der digitale Büsumer Adventskalender wieder dazu ein, täglich ein Türchen zu öffnen, Rätsel zu lösen und mit etwas Glück attraktive Preise zu gewinnen. Die Registrierung ist ab sofort unter adventskalender.buesum.de möglich.

Nach drei erfolgreichen Ausgaben verbindet der Kalender auch in diesem Jahr spielerische Unterhaltung mit spannenden Informationen. Die Themen reichen von Büsums Geschichte und Gegenwart bis zum Nationalpark Wattenmeer. Wer die täglichen Rätsel löst, kann unter anderem Übernachtungs-, Gastronomie- und Freizeitgutscheine sowie weitere Preise aus Büsum gewinnen.

Die attraktiven Gewinne des Adventskalenders im Gesamtwert von knapp 8.000 Euro werden von zahlreichen Büsumer Unternehmen zur Verfügung gestellt. Eine besondere Überraschung wartet am 25. Dezember 2026: Erstmals gibt es eine Sonderverlosung. Alle, die an den 24 regulären Türchen teilgenommen haben, erhalten die Chance auf einen zusätzlichen Gewinn im Wert von 1.000 Euro – und damit auf ein Stück Büsum für zu Hause.

Wer beim Büsumer Adventskalender dabei sein möchte, kann sich bereits jetzt online registrieren. Jetzt registrieren und ab dem 1. Dezember miträtseln: adventskalender.buesum.de



GARTENPFLEGE BERTSCHIS

Neue Straße 32, 25746 Ostrohe
www.gartenpflegebertschis.de



Unsere Leistungen: Hecken- & Baumschnitt, Objektpflege & Winterdienst, Baggerarbeiten, Schredderarbeiten, Montage von Sichtschutzzäunen & Gartenhäusern, Baumfällung, Beseitigung von Sturmschäden, Pflasterarbeiten, Stubbenfräsen, uvm.

Tel. 0170 - 54 94 999

Weihnachtszauber mit Paul Potts in Wesselburen

29.12.2026 | 19:30 Uhr

Wenn die Tage kürzer werden, Kerzenlicht die Wohnzimmer erfüllt und Familien zusammenkommen, ist die Zeit für besondere musikalische Momente gekommen. Mit seinem Programm *Magic of Christmas* entführt Star-Tenor Paul Potts sein Publikum in eine Welt voller Emotionen, Besinnlichkeit und unvergesslicher Melodien. Am 29.12.2026 um 19:30 Uhr ist er live in der St.-Bartholomäus-Kirche Wesselburen zu sehen.

Der internationale Publikumsliebbling, der mit seiner bewegendenden Interpretation von „Nessun Dorma“ weltweit Millionen Menschen begeisterte, verbindet in seinem Weihnachtsprogramm klassische Meisterwerke, beliebte Evergreens und festliche Höhepunkte. Stimmungsvolle Weihnachtslieder wie „White Christmas“, „Mary, Did You Know“, „Have Yourself a Merry Little Christmas“ oder „Süßer die Glocken nie klingen“ lassen die Magie der Adventszeit auf einzigartige Weise lebendig werden. Neben den festlichen Klängen dürfen auch jene Titel nicht fehlen, die Paul Potts zu einem der erfolgreichsten Klassik-Crossover-Künstler unserer Zeit



gemacht haben. Mit *Magic of Christmas* lädt Paul Potts sein Publikum ein, für einen Abend den Alltag hinter sich zu lassen und die Bedeutung der Weihnachtszeit zu feiern: Gemeinschaft, Wärme, Hoffnung und die Freude, besondere Augenblicke mit den Menschen zu teilen, die am Herzen liegen.

Eintrittskarten sind online erhältlich unter: www.ma-cc.com, bei Eventim, Reservix und an allen bekannten Vorverkaufsstellen.

PINKTOBER in Dithmarschen



Auftaktgottesdienst | 01.10.2026 | 18:00 Uhr
(Motto „Gib acht auf dich“) in der Kirche in Wöhrden

Messe im Westküstenklinikum Heide
02.10.2026 | von 13:00 bis 18:00 Uhr

Pinktober auf der Care4me Messe in Heide
10.10.2026 | von 10:00 bis 16:00 Uhr

Gottesdienst im Meldorfer Dom
11.10.2026 um 11:00 Uhr

Benefizkonzert in Wesselburen
14.10.2026 um 18:30 Uhr

Gottesdienst in Wesselburen | 18.10.2026 | 17:00 Uhr

Gottesdienst in Marne | 25.10.2026 | 16:00 Uhr

All diese Veranstaltungen unterstützen den Pinktober. Darüber freuen wir uns sehr und bedanken uns herzlich! Mehr Infos:

pinktober-dithmarschen.de



Kompakte Markise. Große Wirkung.



Die Beste unter der Sonne. Made in Germany.
Designmarkise markilux 990. Premiumqualität zum Aktionspreis.

Rollo-Möller

Besuchen Sie unsere Ausstellung direkt an der B5
Meldorfer Straße 30-32 | 25770 Hemmingstedt | Telefon: 0481/62728
info@rollo-moeller.de | www.rollo-moeller.de

Fenster · Türen · Rollläden · Terrassendächer
Markisen · Tore · Insektenschutz · Vordächer **markilux**

Knacken Sie unser Schwedenrätsel!

Kurort auf der Krim

Frauenname

Hauptstadt Perus

Fremdwortteil: drei

chines. Kaiser (2300 v. Chr.)

Insel der griech. Zauberin Circe

deutsche Vorsilbe

Datenauto-bahn (Kw.)

Abk.: Societas Jesu

Schmerz-laut

nieder-trächtig

franzö-sisch, span.: in

spanischer Maler †

franzö-sisch: Freund

Frauenname

Flächenmaß der Schweiz

Mitglied des 'House of Lords'

Einheit der Fluidität

Gestalt bei Morgenstern

Pferdezuruf: Los!

Blätter der Kassie

bislang

übertriebene Sparsamkeit

Eintopfgericht

niederdeutsch: was

aus Gefangenschaft retten

Ergriffenheit

österr. Adelstitel

indische Büffelbutter

jam-mern

griech. Vorsilbe: bei, daneben

arg

6

Meeresbucht mit Nehrung

etwas bestreichen

Kfz-Z. Fritzlar

Rate-spiel

afrikanische Rund-siedlung

orientalischer Wollstoff

Winkelmaß

franzö-sisch: Ära

dt. Rundfunk-sender (Abk.)

Eigenname der Chinesen

Halbinsel von Honshu (Japan)

3

chinesische Schule

8

1

2

3

4

5

6

7

8

idee+spiel

Auswahl und Beratung auf über 700 m²

emend.o

Modelleisenbahn

Spielzeug

Kleinkind

Schulbedarf

Notebooks

PC-Systeme

Reparaturservice für PC & Smartphone

LÜTJE

SPIELZEUG & COMPUTER

Berliner Str. 17 - Heide

Tel. 0481-6899-0 - www.luetje.de

Alles für Caravan, Camping, Boot & Freizeit...

Zubehör • Ersatzteile • Vorzelte

Bootsbedarf • Campinggas

Reisemobilvermietung

Freizeitmarkt PUSCH

25746 Heide • Husumer Str./ Ecke Marktplatz • direkt an unserer

Esso

Telefon (0481) 7 31 18

Der Herbst wird heiß mit vielen starken Abverkaufs-Angeboten

Unsere Sudokus

SUDOKU #1 - LEICHT

1		9				3		
	4			5	2	8		1
7								9
			6				8	4
2	9				4			
4	8			1	3	9	2	
		1			6	2	9	
8						4		6
9	6	4	2			7	1	

SUDOKU #2 - SCHWER

		3		7		2	4	9
		9			5	7		
8	2	7				5	6	
5	8			1				6
	9	1		5				7
			5		7	3		
				4		1	7	
7		8			3			

AUFLÖSUNG RÄTSEL

OFFSET
DRUCK
PINGEL
WITTE

AMB

Rollladen

Markisenbau

ROHWEDDER

Rollladen- und Jalousiebaumeister

Schanzenstraße 6 • 25746 Heide

Tel. 0481/2222 • Fax 0481/5616

markisen-rohwedder@t-online.de

- Rolltore
- Rollgitter
- Rollos
- Jalousietten
- Faltstore
- Sonnenschutz
- Insektenschutz
- Vordächer
- Wintergartenbeschachtungen

Schädlingsbekämpfung aller Art

HARTMANN!

Beratung – Verkauf – Versand

Tel.: 0 46 26 - 18 99 293

email: hartmann-eu@t-online.de

www.hartmann-eu.de

Treenestrasse 77 - 24896 Treia

KEINE ANFAHRTSKOSTEN!

Qualität und Garantie seit 1968!

JONNY WIEKHORST

IMMOBILIEN

Der neue Weg nach Haus

„UNSER KÖMPASS ZEIGT NACH HAUS“

Ein Familienunternehmen aus Heide

Friedrichstraße 41 • 25746 Heide

www.wiekhorst-immobilien.de

0481/1524 o. 0174/3930013

Künstler Max Lorenz in der Ausstellung „Landwirtschaft im Wandel in der Zeit von 1900 bis 1960“.



Neue Ausstellung im Lundener Heimatmuseum

„Als der Trecker kam, mussten die Pferde gehen“ – unter diesem Titel präsentiert das Museum zurzeit Laubsägearbeiten des Künstlers Max Lorenz aus Schlichting. Thematisch geht es um die Landwirtschaft im Wandel in der Zeit von 1900 bis 1960.

Offiziell eröffnet wurde die Ausstellung mit einem Tag der offenen Tür im Rahmen der Dithmarscher Kohltage. Zwei Filmvorführungen über den ersten Kohlanschnitt vor 40 Jahren rundeten das Angebot ab. Die Ausstellung der Laubsägearbeiten von Max Lorenz umfasst zwischen 50 und 60 Exponate, sie ist unterteilt in verschiedene Themenbereiche – wie etwa: Kohlernte, Melken, Arbeiten im Moor, Getreidernte und Dreschen.

„Mit viel Detailliebe hat der Künstler seine Arbeiten lediglich mithilfe von Abbildungen aus Sperrholz gestaltet“, sagt Sigrid Voß-Schalkalwies vom Heimatmuseum. „So zeigt beispiels-



Sigrid Voß-Schalkalwies

weise der Ausstellungsbereich Kartoffel- und Rübenanbau die verschiedenen Arbeitsvorgänge von der ersten Ackerbearbeitung bis zur Ernte mit dem Pferd.“ Der Initiative der ehrenamtlichen Mitarbeiterin ist die Ausstellung zu verdanken. Sie sei auf einem Bauernhof aufgewachsen und habe „die Zeit der letzten Pferde und des ersten Traktors“ selbst miterlebt, so die 72-Jährige.

Genau wie Max Lorenz. Der 84-Jährige widmete sich schon in jungen Jahren dem Modellbau. „Während meiner Schulzeit stand jedes Jahr zu Weihnachten Basteln auf dem Stundenplan“, erzählt er. „Die Jungs mussten mit der Laubsäge Figuren aussägen, die dann von den Mädchen angemalt wurden.“ Das Werkeln habe ihm bereits damals viel Freude gemacht. Bis er daraus aber ein leidenschaftliches Hobby entwickelte, sollten noch viele Jahre vergehen.

Nachdem Lorenz zunächst den Beruf des Ofensetzers und Fliesenlegers erlernte, sattelte er später beruflich um und machte sich als Landwirt selbständig. „Mit dem Eintritt in den Ruhestand 2009 hatte ich endlich Zeit, meinen Boden aufzuräumen“, erinnert Max Lorenz sich. „Dabei kamen meine frühere Laubsäge und auch einige angefertigte Arbeiten zum Vorschein. Da habe ich wieder angefangen zu basteln.“ Ein passendes Thema lag nahe: die Landwirtschaft.

In seinem Schlichtinger Zuhause hat er in einem rund 30 Quadratmeter großen Zimmer sowohl einen Ausstellungsraum als auch eine Werkstatt untergebracht. Hier gibt es neben den ausgestellten Laubsägearbeiten noch 36 weitere Stücke, zum Teil komplette Bauernhöfe. „Über die Möglichkeit, meine Laubsägearbeiten im Lundener Heimatmuseum auszustellen, freue ich mich sehr“, sagt Max Lorenz mit bescheidenem Stolz. Sigrid Voß-Schalkalwies hat aus seinem großen Fundus von Prospekten, die er in den 50er Jahren auf der Rendsburger Deula erworben hat, eine Auswahl von Titelbildern getroffen. Diese hat sie gerahmt an den Wänden des Ausstellungsraumes im ersten Stock des Museums verteilt.

„Unsere aktuelle Ausstellung mit den beeindruckenden Laubsägearbeiten von Max Lorenz passt wunderbar ins Museum“, sagt sie. „Die Exponate sind ein spannendes Stück Zeitgeschichte über den Wandel der Landwirtschaft.“ Alle Interessierten haben die Möglichkeit, an einer plattdeutschen Führung durch die Ehrenamtlerin und den Künstler teilzunehmen.

Beitrag und Fotos Andrea Hanssen



Treppenstufen aus Ihrem WUNSCHBELAG

Treppenrenovierung ganz einfach auf Ihr Zuhause zugeschnitten: mit unserem Rundum-Service von den Profis!

AUS ALT MACH' NEU!

KNUTZEN
W O H N E N

Hamburger Straße 109 | HEIDE
0481 - 68 010 | www.knutzen.de
Mo. – Fr. 09:00 – 18:00 Uhr
Sa. 09:00 – 14:00 Uhr

Verwaltung: Knutzen Wohnen GmbH | Gutenbergstraße 12 | 24941 Flensburg

SNELL MASSGENAU NACHHALTIG

Wir beraten Sie gern!

VORHER **NACHHER**



Foto: Dithmarscher Landesmuseum

„Alles im Angebot“ macht Station in Meldorf

Seit dem 5. September 2026 ist die Ausstellung „Alles im Angebot. Eine Wanderausstellung über Desinformation, digitale Gewalt und unseren Alltag im Netz“ im Dithmarscher Landesmuseum in Meldorf zu Gast. Bis zum 31. Januar 2027 begleitet das museumseigene Programm „Zwischen Feed und Forum“ die Ausstellung mit Vorträgen, Lesungen, Tischgesprächen und einer Medienwerkstatt für Jugendliche – gefördert von der ZEIT-Stiftung Bucerius.

Das Internet ist der größte virtuelle Supermarkt der Welt: Er hat fast alles im Angebot, doch nichts ist umsonst. Hinter jedem Angebot stehen Interessen – wirtschaftliche, politische, gesellschaftliche. Mit dieser Supermarkt-Analogie und einer Katze als Begleitfigur nähert sich die Ausstellung Fragen, die eng mit dem eigenen digitalen Alltag verknüpft und deshalb oft unbequem sind: Wie entsteht digitale Gewalt im Netz? Warum wirkt manches im Netz größer und wahrer, als es eigentlich ist? Wer profitiert, und auf wessen Kosten? An interaktiven Stationen zu Algorithmen, Deepfakes, Silencing und der eigenen Rolle im Netz können Besucher:innen aller

Generationen ihr Nutzungsverhalten reflektieren – auf Augenhöhe und ohne erhobenen Zeigefinger.

Dass die Ausstellung nun in Meldorf Station macht, ist kein Zufall: HateAid und neuland & gestalten bringen „Alles im Angebot“ bewusst auch abseits der großen Metropolen an Orte wie Museen, Bibliotheken oder Ämter. „Wir haben uns bewusst entschieden, die Ausstellung auch in ländlichere Regionen oder Klein- und Mittelstädte zu bringen. Die Themen der Ausstellung betreffen uns alle – unabhängig von der Lage oder der Größe unseres Wohnortes. Häufig reisen Ausstellungen oder Projekte aber vorwiegend in die großen Metropolen. Diesem Phänomen möchten wir entgegentreten“, sagen Anna-Lena von Hodenberg (HateAid) und Silke Zimmermann (neuland & gestalten).

Warum sich das Thema digitale Gewalt gerade für eine Ausstellung eignet, erklärt Anna-Lena von Hodenberg: „Das Internet nutzen wir alle täglich ganz selbstverständlich – doch selten fragen wir uns, was dahintersteckt. Warum sehen wir bestimmte Inhalte, wie funktionieren Algorithmen und war-

um verbreiten sich Hass und Desinformation so schnell? Die Ausstellung eröffnet einen Raum, diese komplexen Themen leicht zugänglich zu erkunden, ohne ihre Tiefe zu verlieren.“

Das Dithmarscher Landesmuseum nutzt die Ausstellung als Ausgangspunkt für ein eigenständiges Format: „Zwischen Feed und Forum“, ein intergenerationelles Programm aus Vorträgen, Lesungen, Tischgesprächen und Workshops. Kern der Veranstaltungsreihe ist der Museumsmittwoch: Lesungen und Vorträge mit externen Expert:innen laden mittwochs zum Mitdenken ein – mit der Autorin Veronika Kracher (21. Oktober, zu digitaler Misogynie), der Kulturwissenschaftlerin Annekathrin Kohout (28. Oktober, zur Geschichte des Einhorn als Netzikone), der Publizistin Katharina Nocun (25. November, zu KI-generierten Inhalten im rechten Vorfeld) und der Bildungsreferentin Jasmin Klotz (2. Dezember, zu Antisemitismus auf Social Media).

Ergänzt wird das Programm durch offene Tischgespräche, bei denen vor allem lokale Expert:innen mit allen interessierten Besucher:innen ins Gespräch kommen: Am 13. Januar geht es um Chancen und Schattenseiten von Videospielen.

Praktisch und spielerisch wird es bei zwei Workshop-Angeboten für Kinder und Jugendliche: Zur Weltmädchenwoche entstehen am 7. Oktober beim Workshop „Being a Girl on the Internet“ – in Kooperation mit dithSHIT – Collagen zu Bildern und Vorbildern im Netz, am 13. Januar zeigt der Workshop „Design dein eigenes Retrospiel“ mit dem OK MediaHub Westküste, wie ein eigenes Storytelling-Spiel entsteht.

Ein zentrales Element des Projekts ist zudem die aktive Einbindung der eigenen Sammlung als Reflexionsraum für die digitale Gegenwart. Das Museum zeigt dafür eine Auswahl historischer Objekte, die einer These folgt: Konsum- und Kommunikationsräume waren immer schon Infrastruktur für Aufmerksamkeit, Zugehörigkeit und soziale Kontrolle – lange bevor es Algorithmen gab.

An diese Perspektive knüpft auch die Medienwerkstatt an: Gemeinsam mit der Schulsozialarbeiterin und Künstlerin Claudia Westphal-Oelerich setzt sich der 5. Jahrgang der Meldorfer Gelehrtenschule (MGS) über ein halbes Jahr mit Hass im Netz, Algorithmen, Desinformation und der eigenen Rolle im digitalen Raum auseinander – auch anhand ausgewählter Sammlungsobjekte und über Erkundungen und Exkursionen im öffentlichen Raum. Die Ergebnisse werden am 20. Januar 2027 im Museum präsentiert. Für Schulklassen und Jugendgruppen bietet die Ausstellung darüber hinaus ein eigens entwickeltes Erkundungsblatt sowie auf Anfrage individuell zugeschnittene Führungen.

RAUF AUFS RAD

Montag–Freitag: 10:00–18:00 Uhr
Samstag: 9:00–14:00 Uhr

Bike Leasing | Fahrräder & Zubehör | Shimano Service Center

BöttcherRadwelt
 boettcher_radwelt
 | Waldstraße 3 • Tel. 0481 79533 • 25746 Wesseln

Theobald

SANITÄR HEIZUNG KLIMA

Ab sofort findet ihr uns in der
Mühlenstraße 7 in Hennstedt.

04836 - 541
theobald-shk.de

Auto-Service Westerweck

Inhaber: Jan Jeronimus

AUTOFIT

Kfz-Meisterfachbetrieb
Reparaturen aller Fabrikate

Ihr kompetenter Partner rund ums Auto

- Inspektion mit Mobilitätsgarantie
- Unfallreparaturen
- Auspuff- und Bremsendienst
- Ölwechsel-Service

- Stoßdämpfer
- Karosserie
- täglich HU/AU
- Klima-Service

Am Kleinbahnhof 14 • 25746 Heide
 Telefon 04 81 / 34 40 • Telefax 04 81 / 8 82 22

STRANDKORB KING

königlich liegen...

AUSSTELLUNG AUF 1.000m² TEAK- & MAHAGONIHOLZ

QUALITÄTSGARTENMÖBEL UND GRILL'S

GARTENMÖBEL KING

königlich liegen...

Brahmstr. 38 / 25746 Heide - Tel. 0481 - 4212 837 - info@schreiner-heide.de
 IM INTERNET UNTER HTTP://SCHREINER-HEIDE.DE

Landesmuseum: Termine im Oktober



Being a Girl on the Internet | 7. Oktober 17:00 Uhr

Collagen-Workshop für Jugendliche ab 13

In der Weltmädchenwoche basteln wir gemeinsam Collagen aus alten Magazinen, Stickern und Glitzer – und schauen dabei, welche Bilder, Erwartungen und Vorbilder uns im Netz begegnen, wenn wir ein Mädchen* sind. In Kooperation mit dithSHIT (Kreativangebot in Meldorf).

Der Eintritt ist frei. Wir bitten um Anmeldung unter: info@landesmuseum-dithmarschen.de oder 0481 9756-00.

Die schäumenden Jahre. Gewärtige Gedichte zur Zeit

7. Oktober 18:00 Uhr | Lesung von Martin Roemer

Es wird poetisch und politisch: Martin Roemer liest aus seinem jüngst erschienenen Gedichtband „Die schäumenden Jahre. Gewärtige Gedichte zur Zeit“. Hierin versammelt er rund 90 Gedichte, die in einer Zeit tiefgreifender Umbrüche um Orientierung ringen.

Der reguläre Eintritt beträgt 3 €.



Das Stutthof-Verfahren | 14. Oktober 17:00 Uhr

Vortrag von Dr. Dominik Groß

Am 27. Januar 2021 wurde beim Landgericht Itzehoe Anklage gegen die damals 95-jährige Frau Irmgard F. wegen Beihil-

fe zum tausendfachen Mord erhoben, weil sie von 1943 bis 1945 im Konzentrationslager Stutthof bei Danzig als Stenotypistin des Lagerkommandanten beschäftigt war. Am 20. Dezember 2022 wurde Frau F. verurteilt. Es dürfte einer der letzten Strafprozesse wegen NS-Verbrechen gewesen sein. Und zugleich einer der sehr wenigen, die sich überhaupt mit der strafrechtlichen Verantwortlichkeit ziviler KZ-Beschäftigter für den Holocaust befassen.

Dr. Dominik Groß hat das Verfahren als Vorsitzender geleitet und wird seine Sicht auf die besonderen Herausforderungen dieses Prozesses erzählen.

Der reguläre Eintritt beträgt 3 €.

Bitch Hunt | 21. Oktober 18:00 Uhr

Lesung und Gespräch mit Veronika Kracher

In „Bitch Hunt“ analysiert Veronika Kracher die Funktion digitaler Misogynie, welche Rolle misogynen Kampagnen im rechten Kulturkampf spielen, und wieso soziale Medien alltäglichen Frauenhass derart verstärken. Letztendlich leiden nicht nur Betroffene unter diesen Dynamiken, sondern unsere Demokratie.

Der reguläre Eintritt beträgt 3 €.



Foto: Dithmarscher Landesmuseum

Taschenlampen-Führung mit Grusel-Faktor

Für Kinder und Familien | 22. Oktober 18:00 Uhr

Erlebt das Dithmarscher Landesmuseum bei Nacht von seiner geheimnisvollen Seite! Mit Taschenlampen bewaffnet, erkunden wir dunkle Ecken, lauschen gruseligen Geschichten und entdecken verborgene Schätze. Ob mysteriöse Geräusche, unerklärliche Schatten oder überraschende Begegnungen – erlebt Gänsehaut und Spaß für die ganze Familie.

Für Kinder ab 6 Jahren und mutige Erwachsene.

Eine Anmeldung ist erforderlich unter: info@landesmuseum-dithmarschen.de oder 0481 9756-00.

Dauer: ca. 60 Minuten

Treffpunkt: Foyer des Museums

Eintritt: 3 €, unter 18 Jahren frei

Einhörner | 28. Oktober 18:00 Uhr

Lesung und Gespräch mit Annekathrin Kohout

Einhörner? Einhörner! An kaum einem anderen Phänomen lässt sich die Geschichte des Internets der letzten 20 Jahre so gut nachvollziehen: von queeren Freiräumen und Start-up-Kultur bis hin zum rechten „vibe shift“. Wie wurde ein Fabelwesen zur Ikone der digitalen Gegenwart und zur Projektionsfläche kulturkonservativer Ängste? Der reguläre Eintritt beträgt 3 €.

Im Lichtkegel | 4. November 18:00 Uhr

Taschenlampen-Führung für Erwachsene & Jugendliche

Im Lichtkegel der Taschenlampe sehen Museum und Objekte gleich ganz anders aus. Gemeinsam erkunden wir die Ausstellung, erfahren spannende Hintergründe zu den Ausstellungstücken und genießen die besondere Atmosphäre des Museums bei Nacht. Eine Anmeldung ist erforderlich unter: info@landesmuseum-dithmarschen.de oder 0481 9756-00.

Dauer: ca. 60 Minuten. Treffpunkt: Foyer des Museums

Eintritt: 3 €, unter 18 Jahren frei.

Alles im Angebot? | 11. November 18:15 Uhr

Ausstellungsrundgang in Deutscher Laut- und Gebärdensprache. Eine Führung durch alle fünf Themenbereiche der Ausstellung „Alles im Angebot“ – von Algorithmen und Filterblasen bis zu Hass im Netz und Desinformation – begleitet von einer DGS-Dolmetscherin. Der reguläre Eintritt beträgt 3 €.



Klänge der Renaissance – Musik aus der Zeit Heinrich Rantzaus | 22. November 18:00 Uhr

Konzert der Dithmarscher Musikschule

Zur Veranstaltungsreihe Heinrich Rantzau und Dithmarschen Die Lehrer- und Schülerensembles für Alte Musik sowie das Blockflötenensemble der Dithmarscher Musikschule laden

ein zu einer musikalischen Zeitreise in die Renaissance.

In der besonderen Kulisse des historischen Museumsgebäudes werden ausgewählte Stücke vorgetragen, die die Klangwelt dieser Epoche auf eindrucksvolle Weise aufleben lassen. Das Konzert ist für 2 Stunden inklusive einer Pause ange-
setzt. Tickets können ab sofort an der Museumskasse erworben werden: Konzerteinlass: ab 17:30 Uhr

- Erwachsene 6 €
- Kinder & Jugendliche bis 18 Jahren 3 €
- Menschen mit Schwerbehinderung & Kinder unter 6 Jahren frei

Jung, blond, rechts... und KI-generiert

25. November 18:00 Uhr

Vortrag von Publizistin Katharina Nocun

Junge gutaussehende Frauen mit großen Augen verteilen auf Facebook blaue Herzchen für die AfD, Reels beschwören die außerirdische Herkunft von Elon Musk, TikTok berieselt Teenager mit Fake-Interviews. Das politische Vorfeld der extremen Rechten setzt massiv auf KI-Inhalte – und erschafft damit eine eigene Realität. Der reguläre Eintritt beträgt 3 €. Diese Veranstaltung aus dem Begleitprogramm „Zwischen Feed und Forum“ zur Ausstellung „Alles im Angebot“ wird gefördert von der ZEIT STIFTUNG BUCERIUS.

Eine Werkstatt – Alle Marken



Bosch-Dienst Wahl

Bosch Car Service

Inhaber: Ingo Dohrn

Hamburger Str. 43

25746 Heide

Telefon: 0 48 1/54 75

info@bosch-dienst-wahl.de



Für Ihr Auto tun wir alles.

DIE GANZE WELT DER BERNSTEINE

Meldorf
Ankommen. Mitmachen. Bernstein finden.

SIE FINDEN UNS IN DER ZINGELSTR. 39 IN MELDORF

PORENTIEF REIN

WIR ZEIGEN, WAS HEISSDAMPF KANN.



Werterhalt beginnt mit der richtigen Entscheidung

Algen, Witterung, Öl, Graffiti und andere Verschmutzungen lassen Fassaden und Außenflächen schnell älter wirken, als sie tatsächlich sind. Doch eine verschmutzte Oberfläche muss nicht automatisch neu gestrichen oder ersetzt werden.

Gerade für Hausverwaltungen, Wohnungsunternehmen, Gewerbe, Industrie und Kommunen lohnt es sich, zuerst die vorhandene Substanz zu beurteilen. Auch private Eigentümer profitieren von diesem Ansatz: erhalten, was erhalten werden kann – und nur investieren, wo es wirklich notwendig ist.

Besonders Putzfassaden können durch Algen und Witterung stark beeinträchtigt wirken. Mit moderner Dampftechnologie werden geeignete Oberflächen materialgerecht gereinigt. Nach der Reinigung erhält die Fassade einen abgestimmten Langzeitschutz gegen erneuten organischen Befall.

Je nach vereinbarten Voraussetzungen bietet Porentief hierfür eine Garantie von bis zu sieben Jahren gegen Wiederbefall. Das kann eine wirtschaftliche Alternative zum vor-schnellen Neuanstrich sein – und gleichzeitig die vorhandene Bausubstanz erhalten.

Und professionelle Fassadenreinigung kann nicht jeder. Putz, Metall, Beton und sensible Bestandsfassaden verlangen unterschiedliche Verfahren. Einfach den Druck zu erhöhen, ist keine professionelle Lösung. Untergrund, Beschichtung und Verschmutzung bestimmen Temperatur, Druck und Technik.

Auch bei asbesthaltigen Fassaden ist Fachkunde entscheidend. Porentief verfügt über die entsprechende Sachkunde nach TRGS 519 und führt entsprechende Arbeiten im Rahmen der geltenden Vorschriften aus.

Mehrgeschossige Wohn- und Gewerbeobjekte sind kein Hindernis. Mit Hubarbeitsbühnen und Steigern sind Arbeitshöhen bis 33 Meter und mehr und mit entsprechender Technik auch darüber hinaus möglich. Je nach Objekt kann dadurch auf eine klassische Einrüstung verzichtet werden – ein Vorteil für Kosten, Zeit und den laufenden Betrieb.

Werterhalt endet nicht an der Fassade. Pflasterflächen, Beton, Zufahrten und Tiefgaragen können ebenfalls professionell gereinigt werden. Hartnäckige Verschmutzungen und Ölverunreinigungen werden objektspezifisch behandelt; ge-

eignete Oberflächen können anschließend einen Langzeitschutz erhalten.

Bei Graffiti zählt der Untergrund. Je nach Oberfläche kommen Heißdampf, geeignete Strahlverfahren oder Laserreinigung zum Einsatz. Ziel ist eine gründliche Entfernung bei bestmöglichem Erhalt der vorhandenen Substanz. Eine anschließende Glasreinigung kann bei Bedarf direkt mit ausgeführt werden.

Jedes Objekt wird persönlich betrachtet und gemeinsam mit dem Kunden bewertet: Was ist notwendig? Was ist technisch sinnvoll? Wo lassen sich unnötige Kosten vermeiden?

Denn professionelle Gebäudepflege bedeutet nicht, möglichst viel zu erneuern.

Nicht erneuern, was erhalten werden kann. Nicht pauschal behandeln, was individuell betrachtet werden sollte. Und nicht mehr investieren, als für ein dauerhaft gutes Ergebnis notwendig ist.

Porentief GmbH – für Wohnungswirtschaft, Hausverwaltungen, Gewerbe, Industrie, Kommunen und private Eigentümer.



FASSADENREINIGUNG

Schonende und nachhaltige Reinigung für ein dauerhaft sauberes Erscheinungsbild.



STEIN- & PFLASTERREINIGUNG

Terrassen, Gehwege, Einfahrten – wir bringen Ihre Flächen wieder zum Strahlen.



GRUND- & GLASREINIGUNG

Saubere Gebäude – innen und außen. Für einen glasklaren Eindruck.



GRAFFITIENTFERNUNG

Fachgerechte Entfernung von Graffiti, Farbe und Marker-Verunreinigungen



GEWERBE- & INDUSTRIE

Starke Reinigungslösungen für höchste Anforderungen von Industrie und Gewerbe



UNKRAUTENTFERNUNG

Effektiv, nachhaltig und ganz ohne Chemie.



CHEMIEFREI
Ohne Aktivchlor
im Reinigungsprozess



BIS ZU 150 °C
Heißer Dampf für
tiefe Reinigung



KOSTEN SPAREN
Bis zu 80% günstiger
als ein Neuanstrich



WERTERHALT
Längere Lebensdauer
Ihrer Immobilie



VIELSEITIG
Für Privat, Gewerbe
und Kommunen



IHR ANSPRECHPARTNER BEI PORENTIEF

Iwan Moor

☎ 04331 – 4639842

☎ 01579 – 2504270

✉ info@porentief.com

🌐 www.porentief.com



SO FINDEN SIE ZU UNS



Porentief GmbH
Industriestraße 5
24790 Schacht-Audorf



Instagram
@steinreinigung_porentief



Facebook
@porentiefgmbh



WhatsApp-Chat
01579 / 2504270



Wenige Handgriffe – gut vorbereitet in den Herbst

An der Westküste gehören Wind, Regen und salzhaltige Luft zum Alltag. Gerade deshalb lohnt es sich, Markisen und Rollläden nach dem Sommer einmal genauer anzusehen. Oft reichen schon wenige Minuten, um kleine Mängel zu entdecken, bevor sie im Herbst oder Winter zu größeren Schäden werden.

„Viele denken erst an ihre Rollläden oder die Markise, wenn etwas nicht mehr funktioniert. Dabei lassen sich viele Probleme mit einer kurzen Kontrolle rechtzeitig erkennen. Das spart oft Geld und Ärger“, sagt Dennis Witschel von Sonnenschutzsysteme Witschel.

Viele Rollläden werden während der Sommermonate kaum genutzt. Bevor sie im Herbst wieder täglich zum Einsatz kommen, sollten sie einmal vollständig hoch- und heruntergefahren werden. Läuft der Rollladen ruhig? Gibt es Schleifgeräusche? Sind die Führungsschienen sauber? Blätter, Sand oder kleine Steinchen können den Lauf beeinträchtigen und sollten entfernt werden. In seltenen Fällen findet sich sogar ein Wespennest im Rollladenkasten.

Auch die Markise freut sich jetzt über etwas Aufmerksamkeit. Lose Verschmutzungen lassen sich mit einer weichen Bürste entfernen. Für stärkere Verschmutzungen reicht meist

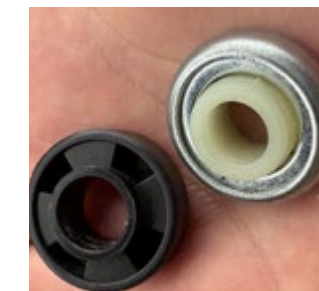
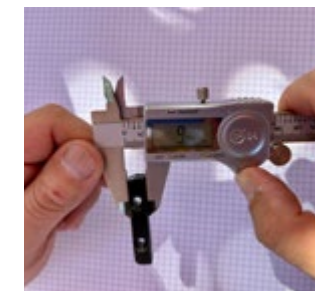


Wasser mit einem milden Reinigungsmittel. Wichtig ist, dass das Markisentuch vor einer längeren Einlagerung vollständig trocknen kann. Eine dauerhaft feucht eingefahrene Markise kann Schimmel- oder Stockflecken entwickeln.

Wer bereits kleine Schäden am Tuch oder einen ausgefrans-ten Volant entdeckt, sollte nicht bis zum nächsten Frühjahr warten. Oft lassen sich solche Schäden frühzeitig und mit überschaubarem Aufwand beheben. Bei vielen Markisen kann sogar der Volant einzeln ersetzt werden.

Viele moderne Markisen sind heute weitgehend wartungs-frei. Deshalb sollten Gelenke oder Führungsschienen nicht vorschnell mit Öl oder Universalsprays behandelt werden. In den Führungsschienen kann sich dadurch Schmutz festset-zen und den Lauf eher verschlechtern als verbessern. Hier gilt: Im Zweifel lieber den Herstellerhinweisen folgen oder einen Fachbetrieb fragen.

Ein Blick lohnt sich auch auf die Rollladengurte. Sind bereits Ausfransungen oder Beschädigungen zu erkennen, sollte nicht nur der Gurt ausgetauscht werden. Wichtig ist auch, die Ursache zu finden. Scheuert der Gurt an einer Stelle, wird auch der neue Gurt dort wieder verschleißten.



„Ich suche lieber nach der Ursache als nur das Symptom zu beheben. Das ist oft nachhaltiger und erspart den Kunden eine zweite Reparatur“, erklärt Dennis Witschel.

Wer an seiner Anlage Quietsch-, Schleif- oder andere unge-wöhnliche Laufgeräusche feststellt, sollte diese nicht ignorie-ren. Eine fachgerechte Wartung kann helfen, größere Schä-den zu vermeiden. Dabei lassen sich – je nach Anlage – auch Sicherheitseinrichtungen wie ein Windwächter überprüfen.

Mein Servicetipp: Nehmen Sie sich an einem trockenen Herbsttag eine halbe Stunde Zeit für Ihren Sonnenschutz. Eine saubere Anlage, ein trockener Markisenstoff und ein kurzer Funktionscheck sorgen dafür, dass Rollläden und Mar-kisen auch nach Herbst und Winter zuverlässig funktionieren.

Wenn Handwerk Schatten wirft
Sonnenschutz, der bleibt

warema prime
red partner

WITSCHEL
Sonnenschutzsysteme

Dennis Witschel

- Professionelle Planung
- Regionale Umsetzung

04830 / 89 53 186
www.schatten-witschel.de

FH Westküste begrüßt 480 neue Studierende

Die Fachhochschule Westküste verzeichnet zum anstehenden Wintersemester erneut eine hohe Nachfrage: 1.862 Bewerbungen sind für ein Studium an der Hochschule in Heide eingegangen - eine deutliche Steigerung (+18,6 Prozent) im Vergleich zum Vorjahr. 480 Studienanfängerinnen und Studienanfänger starten nun in ihr Studium, davon 374 im Bachelor und 106 im Master.



Besonders viele Bewerbungen gingen in diesem Jahr für die Bachelorstudiengänge Immobilienwirtschaft, Wirtschaftspsychologie und Soziale Arbeit ein. Im Fachbereich Technik waren Wirtschaftsingenieurwesen und Angewandte Künstliche Intelligenz gefragt.

Der Studiengang Soziale Arbeit, der erstmals an der FH Westküste startet, ist dabei eine besondere Erfolgsgeschichte: Er wurde gemeinsam mit den Kreisen Dithmarschen, Nordfriesland und Steinburg entwickelt und reagiert auf den Bedarf an Fachkräften in sozialen Arbeitsfeldern in der Region. Auch die Masterstudiengänge der FH Westküste stoßen auf großes Interesse. Zahlreiche Bewerbungen gab es für International Tourism Management und Wirtschaftspsychologie. Im Fachbereich Technik verzeichnete Automatisierungstechnik die größte Nachfrage.

Im vergangenen Jahr hatten 525 Studienanfängerinnen und Studienanfänger ihr Studium an der FH Westküste aufgenommen. Der Rückgang in diesem Jahr steht im Zusammenhang mit dem Ausbleiben des Abiturjahrgangs in Schleswig-Holstein, der kleinere und regionale Hochschulen in besonderem Maße trifft. Die Kultusministerkonferenz hatte für die Fachhochschulen in Schleswig-Holstein für das Jahr 2026 insgesamt einen Rückgang von rund 14,3 Prozent prognostiziert. An der FH Westküste fällt der Rückgang mit 8,6 Prozent deutlich geringer aus, wobei die Einschreibefrist noch bis zum 15. Oktober läuft.

Am 23. und 24. September begann für die neuen Studierenden die Zeit an der FH Westküste mit den traditionellen Begrüßungstagen. Gemeinsam mit dem Allgemeinen Studierendenausschuss (AStA) und Tutorinnen und Tutores aus höheren Semestern hat die Hochschule ein Programm zusammengestellt, das den Einstieg in das Studium erleichtern und vor allem das gegenseitige Kennenlernen ermöglichen soll.

Neben Einführungsveranstaltungen, einer Campusführung und Informationen zu wichtigen Einrichtungen stand die Erstsemester-Rallye durch Heide auf dem Programm. Dabei lernten die neuen Studierenden ihren Studienort und ihre Mitstudierenden auf unterhaltsame Weise kennen.

Am Montag, 28. September, begann dann der reguläre Vorlesungsbetrieb.

Ein Gedicht!

Lobt jemand Etwas: „Ein Gedicht!“,
dann meint er schön und ideal,
doch jedes Werk entspricht dem nicht –
der Trakt schuf wohl eins nicht mal.
Als Lyriker der Dunkelheit
Schmerz er suchte und Vernichtung,
oft schwer das Herz, schrieb er vom Leid,
und entdeckte keine Lichtung.
Doch es gibt sie, die Poeten,
die mit Bildern uns beglücken,
dass gar Seelen sie anbeten,
weil sie liebevoll sie schmücken.
O Goethe, Rilke, Ringelnatz ... :
sie zünden an in uns ein Licht,
dass Freude findet reichlich Platz,
weil Trübsal dran im Nu zerbricht.
Auch Verliebte – zweifelsohne,
teils zu Dichtern avancieren,
wenn im Rausche der Hormone
herrlich Verse sie kreieren.
Wenn Schönes so aus Schöner wächst,
gleich doppelt groß ist der Genuss,
weil Wort für Wort der Liebestext
reift zum Gedicht – mit jedem Kuss!

Peter-Hermann Peters, Heide



Neuer Vorstand im Förderverein



Förderverein

Neuer Vorstand für den Förderverein des MTV Heide: Am 29.07.2026 wurden bei der Mitgliederversammlung des Fördervereins (FÖV) Detlef Waldmann als Vorsitzender und Stefan Karstens als stellvertretender Vorsitzender gewählt.

Zwei alte MTVer wollen bis zur nächsten Jahreshauptversammlung im März 2027 die Anzahl der Fördermitglieder verdoppeln.

Da in der heutigen Zeit die finanziellen Sorgen der Breitensportvereine immer größer werden, will der FÖV des MTV Heide hier gegensteuern.

Um die Gemeinnützigkeit eines Breitensportvereins zu erhalten, dürfen Einnahmen aus z.B. Bandenwerbung und Veranstaltungen durch den Verein, wie z.B. der „Schwarz-Weißen-Nacht“ einen bestimmten Betrag nicht übersteigen.

Um den Verlust der Gemeinnützigkeit zu verhindern, gründeten im November 1993 einige Mitglieder des MTV von 1860 e.V. Heide den Verein zur Förderung des Sports im Männer-Turnverein von 1860 e.V. Heide.

Unter dem Vorsitzenden Erich Schulz begann eine erfolgreiche, kontinuierliche Startphase für den FÖV. Ab Herbst 1994 ergänzte Horst Wilke als stellvertretender Vorsitzender und

Finanzminister den Vorstand. Es folgten als Vorsitzende von 1996 - 2002 Detlef Waldmann, von 2002 – 2010 Alfred Dragun und von 2010 – 2026 Dirk Löbkens. Alle bekamen eine großartige Unterstützung in dieser Zeit vom „Dauerfinanzminister“ Horst Wilke. Danke für diesen hervorragenden Einsatz!

Es wurden die ersten Mitglieder gewonnen, und auch einige Zahlungen als Unterstützung an den MTV konnten geleistet werden.

Für einen Monatsbeitrag ab 5,-€ kann man Mitglied beim FÖV und ein großartiger Unterstützer für verschiedene Anschaffungen und Trainingslager, um nur einige Beispiele aufzuzeigen, werden.

In den letzten 32 Jahren konnte eine Fördersumme im 6-stelligen Bereich generiert werden.

So behaupte ich, dass in den letzten 32 Jahren, jede der 20 Sparten im MTV Heide eine Unterstützung seitens des Fördervereins erhalten hat.

Um auch in den kommenden Jahren helfen zu können, bittet der Förderverein weiterhin um Mitglieder und Sponsoren.

Mit sportlichem Gruß, Detlef Waldmann
Vorsitzender des FÖV des MTV Heide



Kabinengeflüster aus



NEUER CHEFTRAINER

Ehemaliger Regionalliga-Kapitän, Co-Trainer, Interims-Coach und ab sofort unser Cheftrainer: Leif Hahn übernimmt die Liga-Mannschaft fest!

Für uns eine Entscheidung aus absoluter Überzeugung: Leif kennt den Verein, den Rasen und die Kabine in- und auswendig. An seiner Seite bleibt Christopher Buchtmann als wichtiger Rückhalt an Bord und fungiert weiterhin in Doppelfunktion als spielender Co-Trainer.

Wie das weitere Funktionsteam aufgestellt wird, stimmen Leif und Geschäftsführer Hannes Nissen in den kommenden Wochen ab.

Geschäftsführer Hannes Nissen bringt es auf den Punkt: „Leif hat schon als Co-Trainer fachlich enorm überzeugt und führt die Jungs mit einer bemerkenswerten Ruhe. Er hat unser volles Vertrauen für den gemeinsamen Weg.“

DER HEIDER WEG
Leif Hahn ist unser neuer Cheftrainer



Heide & Umgebung



VIEL LOS BEIM TURNIER „INTEGRATION DURCH SPORT“

48 Spieler und sechs Mannschaften – einen guten Zuspruch verzeichneten der Heider SV mit seiner Initiative „Integration durch Sport“ und das Jugendzentrum im Rahmen eines Turniers, das auf dem Kunstrasen beim HSV stattfand.

Fußball genießt unter Kindern hohen Freizeitwert. Zumal in einer so sportbegeisterten Stadt wie Heide. „Wir spielen, weil wir Spaß haben wollen“, sagt Brian Struve, Teilnehmer der Veranstaltung. Der Zwölfjährige findet: „Beim Sport ist es egal, woher jemand kommt. Man lernt etwas. Es gibt Regeln und man soll fair bleiben und keinen verletzen.“

Die Betreuer der Teams und Mitarbeiter des Jugendzentrums wissen: Siege bringen voran und stärken das Selbstbewusstsein, aber bitte nur auf sportliche Weise. „Und wichtig ist immer der Respekt vor dem Gegner, egal wie er heißt und wie er aussieht. Denn nur wenn es ohne Stress abgeht, bringt Fußball richtig Bock“, meint Friedel Seehausen, jahrzehntelanger Jugendtrainer und mit dem Thema Integration bestens vertraut.

Die Jungen und Mädchen, neun bis zwölf Jahre alt, zumeist in einem Verein organisiert, andere auch nicht, gehören unterschiedlichen Nationalitäten an. „Unser Ziel ist es, die Kinder zu fördern und zu fordern. Sport tut gut und schafft Erfolgserlebnisse. Es geht aber auch darum, andere Werte herauszukehren. Fußball stärkt den Teamgeist. Als Einzelkämpfer kommt man nicht weit. Es geht nur über das Miteinander“, verdeutlicht Seehausen.

„Natürlich möchte jeder Erster werden“, sagt der Coach und in diesem Fall auch Turnierleiter. „Aber das soll eben nicht um jeden Preis geschehen. Wichtig ist, seinen Gegenüber zu achten und ihn nicht zu verletzen. Der faire Umgang ist ein hohes Gut in der sportlichen Jugendarbeit.“ Am Ende sind alle froh: Die Veranstaltung verläuft ohne Vorkommnisse und es erhält jeder einen Preis.

Ihre Autoscheibe
hat einen Sprung?

WINTEC AUTOGLAS
Meyenburg *Freundlich. Fair. Und Überall.*

Tel: 04101 - 58 65 95

- ✓ Steinschlagreparatur
- ✓ Neuverglasung
- ✓ PKW | LKW | Bus | Wohnmobile
- ✓ Vor-Ort-Service
- ✓ Hol- und Bring-Service
- ✓ Ersatzfahrzeug

8 x in Schleswig-Holstein: Hemmingstedt • Itzehoe • Rendsburg • Barmstedt • Elmshorn • Husum • Pinneberg • Lürschau

www.autoglas-meyenburg.de • info@autoglas-meyenburg.de

premio REIFEN + AUTOSERVICE

MEISTERHAFTER AUTOSERVICE

- Inspektion
- Klimaservice
- Bremsen
- Abgasanlage
- Achsvermessung
- Glasservice
- Ölservice
- und vieles mehr!

Reifen-Meyenburg GmbH & Co. KG
Carl-Friedrich-Benz-Str. 1 • 25770 Hemmingstedt
Tel.: 0481/78767-0

FilmClub Heide Oktober 2026



Calle Málaga – Ein Zuhause in Tanger

María Ángeles, 79, ist tief verwurzelt im spanischen Viertel von Tanger. Ihre Wohnung in der Calle Málaga – voller Erinnerungen, Blumen und antiker Schätze – ist ihr ganzer Stolz. Vom Balkon aus beobachtet sie das bunte Treiben der Stadt – ruhig, zufrieden, in ihrer eigenen Welt. Doch als ihre Tochter Clara die Wohnung verkaufen will, gerät alles ins Wanken. Statt ins Seniorenheim zu ziehen, stellt sich María Ángeles quer. Mit Witz, List und Herz kämpft sie um ihr Zuhause. Überraschend findet sie dabei neue Nähe, Lebenslust und eine Liebe, die sie längst ver-



loren glaubte. Der Film läuft anlässlich des Internationalen Tags der älteren Menschen (1.10.) im Kino Lichtblick. Im Anschluss laden die Veranstalter zum Weintreff ins Kinofoyer.

Altweibersommer

Ausgerechnet einen verregneten Campingplatz in Österreich mit wortkargen Vermieter – und nur von einem einzigen Gast bewohnt – haben sich die drei ehemaligen WG-Freundinnen Astrid, Elli und Isabella, inzwischen alle Ende 40, für ihren alljährlichen gemeinsamen Urlaub ausgesucht. Doch dieses Jahr erwarten sie ganz besondere Herausforderungen. Elli kämpft nach einer überstandenen Chemotherapie um Selbstbestimmung. Astrid, ewige Optimistin und Meisterin der Kontrolle, verliert sich im Perfektionismus. Und Isabella steckt in einer festgefahrenen Affäre mit einem verheirateten Mann. Der



Film läuft anlässlich des Brustkrebsmonats Pinktober im Kino Lichtblick. Im Anschluss freuen sich die Veranstalter beim Weintreff im Kinofoyer über einen Austausch mit dem Publikum.

Karten für 12,50 Euro unter www.kino-heide.de und an der Kinokasse.

Rund um den Bau. Wir sind der richtige Partner.

Sie möchten Ihr Haus modernisieren, Räume verändern oder den Garten und Balkon neu gestalten?

Sie haben die Ideen, wir das passende Material und die richtige Beratung.

Für den Profi und den Selbsterbauer!

Schönes Wohnen

Gesund einrichten

Energetisch sanieren

Raum schaffen

Garten gestalten

Vom Dach zum Keller

Renovieren, sanieren oder modernisieren – mit hoher Qualität und Top-Beratung

150 JAHRE 1868-2018

BAUEN MIT VERSTAND!

Schröder
BAUZENTRUM

**Schröder Bauzentrum GmbH,
Heide & Co. KG**
Fritz-Thiedemann-Ring 39
25746 Heide, Tel. 0481 690-0
www.schroeder-bauzentrum.de



CODE SCANNEN FÜR
MEHR INFORMATIONEN

Verbraucherberatung Heide | Meike Singhofen
Büropark Westküste • Rungholtstraße 9, Heide • Telefon: 0481 / 61 774



Clever heizen: Kleine Maßnahmen, spürbare Ersparnis

Der Oktober beginnt und für viele Haushalte startet somit wieder die Heizsaison. Es wird also Zeit, die Heizkosten stärker in den Blick zu rücken. Wer Energie und Geld sparen möchte, hat es jetzt in der Hand. Gut zu wissen: Oft reichen dafür schon einfache Maßnahmen ohne große Investitionen.

Ein guter Anfang ist die passende Raumtemperatur. Im Wohnzimmer reichen meist etwa 20 Grad, im Schlafzimmer 16 bis 18 Grad. Als Orientierung gilt bei üblichen Heizkörperthermostaten: Stufe 2 entspricht ungefähr 16 Grad, Stufe 3 etwa 20 Grad. Jedes Grad weniger kann den Heizenergieverbrauch um rund sechs Prozent senken. Räume sollten allerdings nicht unter 16 Grad auskühlen, da sonst Feuchtigkeit und Schimmel drohen.

Auch im Heizungskeller steckt Sparpotenzial. Heizungsrohre und Armaturen in unbeheizten Räumen sollten lückenlos gedämmt sein. Das verhindert unnötige Wärmeverluste. Die Dämmung zugänglicher Heizungsleitungen ist zudem gesetzlich vorgeschrieben. Geeignete Materialien gibt es im Baumarkt; mit etwas handwerklichem Geschick lässt sich die Arbeit selbst erledigen.

Werden einige Heizkörper sehr warm, andere dagegen kaum, kann ein hydraulischer Abgleich helfen. Dabei stimmt

ein Fachbetrieb die Wassermengen im Heizsystem so aufeinander ab, dass alle Räume gleichmäßig mit Wärme versorgt werden. Damit lassen sich rund fünf Prozent Heizkosten einsparen und das ist besonders bei Wärmepumpen und Brennwertheizungen sinnvoll.

Auch eine wohlüberlegte Einstellung der Vorlauftemperaturen kann Ersparnisse bringen. Diese sollten mittels der Heizkurve so niedrig wie möglich eingestellt werden. Idealerweise wird die Temperatur so gewählt, dass der Raum bei voll geöffneten Thermostatventilen noch ausreichend warm wird. Hinweise zur Einstellung finden sich in der Regel in der Betriebsanleitung. Auch Fachbetriebe helfen bei der Einstellung weiter.

Auch die Heizungsregelung sollte zum Alltag passen. Zeitprogramme können die Temperatur nachts oder während längerer Abwesenheit automatisch absenken. Bei zentraler Warmwasserbereitung lohnt es sich ebenfalls zu

prüfen, ob Warmwasser- und Zirkulationspumpen wirklich rund um die Uhr laufen müssen.

Wer wissen möchte, welche Maßnahmen im eigenen Zuhause sinnvoll sind, kann die unabhängige Energieberatung der Verbraucherzentrale nutzen – auch persönlich in der Beratungsstelle in Heide. Im Oktober gibt es außerdem die Online-Veranstaltung „11 Tipps, die die Heizkosten senken“. Dort erfahren Interessierte, wie sich Energieverbrauch und Kosten reduzieren lassen. Jetzt QR-Code scannen und sich für den Vortrag anmelden!

Heizung • Sanitär • Lüftung
Ölfeuerungs- u. Gas-Anlagen
Wärmepumpen • Solartechnik

Fachmännische Beratung – Wartung Ihrer Heizungsanlage
Günstige Einstellung des Ölbranders
Fachgerechte Ausführung von Sanitär- u. Klempnerarbeiten

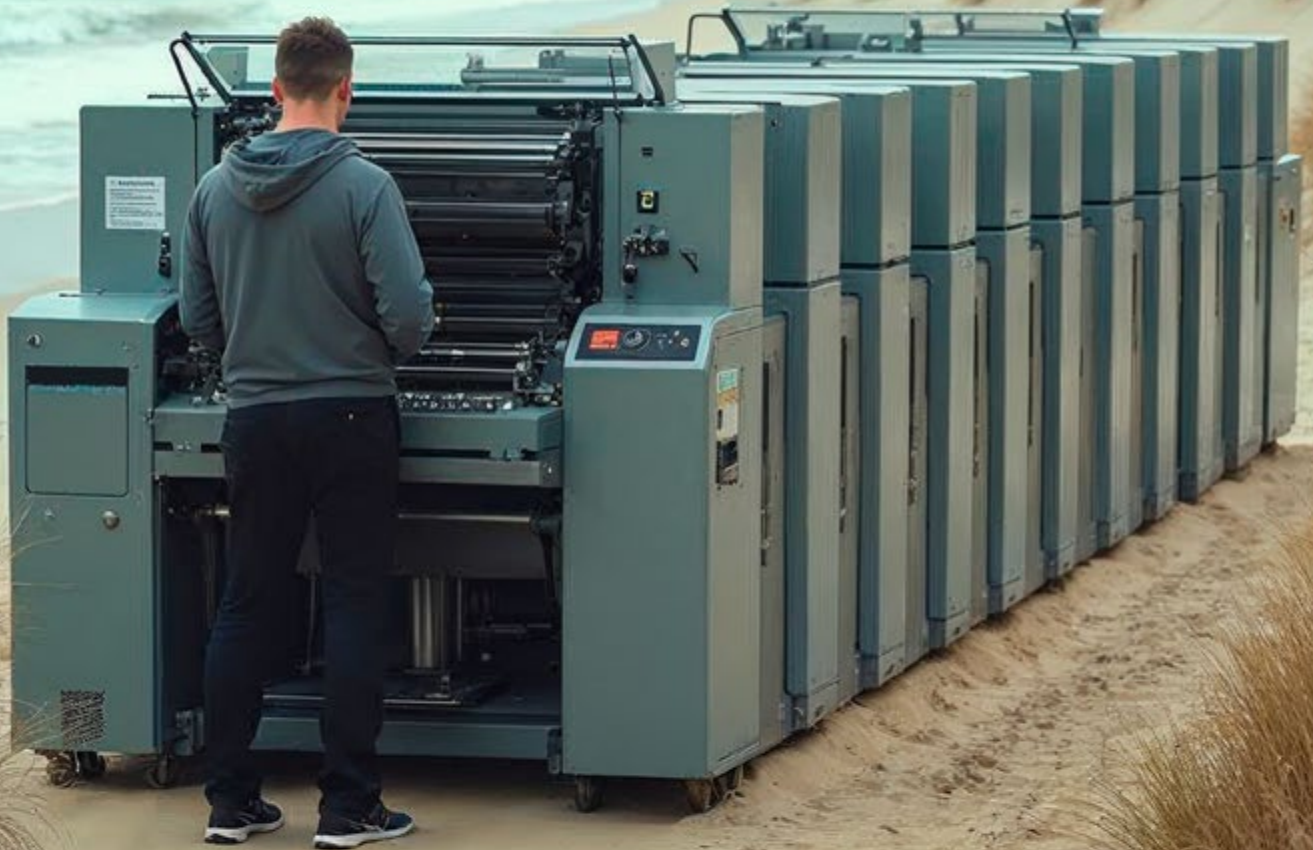
GÜNTER PIOCH
GÜNTER PIOCH GMBH & CO. KG
Heide-Süderholz (0481) 3003

HARDER
Glasbau

• Fenster und Türen aus: Kunststoff - Holz - Aluminium
• Wintergärten • Innentüren
• Rollläden • Überdachungen
• Plissees • Sonnenschutzanlagen

Waldschlößchenstr. 156/Grundhof
Heide - Ostrohe
Tel. 0481-850 540
www.harder-glasbau.de

50 JAHRE **FRISCHER WIND** AN DER WESTKÜSTE.



**Heider
Offsetdruckerei**

Heider Offsetdruckerei Pingel-Witte GmbH & Co. KG
Hamburger Str. 69, 25746 Heide • Tel. 0481 / 850 70 0

www.pingel-witte-druck.de

**OFFSET
DRUCK**

**PINGEL
WITTE**